Haoma and Harmaline

The Botanical Identity of the Indo-Iranian Sacred Hallucinogen “Soma” and its Legacy in Religion, Language, and Middle Eastern Folklore

David Stophlet Flattery and Martin Schwartz

University of California Press
Berkeley • Los Angeles • London
Contents

List of Tables and Figures, vii

Part I
David Stophlet Flattery

1. INTRODUCTION 3

2. PHARMACOLOGICAL CORRESPONDENCE 13
   Sauma Intoxication in Iranian Accounts, 13
   Harmel Intoxication, 23

3. HISTORICAL AND GEOGRAPHICAL AVAILABILITY OF HARMEL 31
   Iranian Awareness of the Properties of Harmel, 31
   Geographical Distribution of Harmel, 35

4. ETHNOBOTANIC CONTINUITY OF SAUMA IN IRAN 45
   The Iranian Names for Harmel Identify it as Sauma, 45
   Correspondence of Harmel to Sauma in Apotropaic Function, 47
   Correspondence in Attributes and Invocations, 54
   Attribution of generative powers, 60
   Simultaneously both Incense and Intoxicant, 62

5. THE EVIDENCE OF ZOROASTRIAN RITUALS 67
   Ephedra, 68
      (a) The relationship of Ephedra to sauma, 68
      (b) Ephedra as evidence that sauma was harmel, 75
   Pomegranate, 76
      (a) Pomegranate and the identification of sauma with hašanaepātā, 76
      (b) Pomegranate and the identification of sauma with barsom, 80
   Ruta graveolens, 84
      (a) Ruta graveolens in rituals represents harmel, 84
      (b) Use of Ruta graveolens in zaodras represents sauma, 86
      (c) Use of Ruta graveolens in the drōn ceremony represents sauma, 87
      (d) Use of Ruta graveolens to represent Avestan dūraoša, 88
      (e) Ruta graveolens and the history of soma in India, 92

6. THE HISTORICAL PERSISTENCE OF THE SAUMA RITES 95

7. SUMMARY OF ARGUMENTS SHOWING IDENTITY OF SAUMA AND HARMEL 101
Contents

Part II
Martin Schwartz

1. AVESTAN PASSAGES RELEVANT TO HAOMA
   Alleged Gathic References to haoma, 105
   Annotations to the Hōm Yasht, 106
   Yasna 10.8: urvāśman-, 106
   Yasna 10.14: Avestan draśa-, 108
   Yasna 10.14 and 19: Avestan fraša-, 111
   Yasna 10.16: Avestan ūnā-, 113
   Yasna 11.2: Avestan bāšar-, 114
   Yasna 10.5: Avestan nāmy-(qsu-), 114
   Pahlavi translations of Avestan mad-, 115

2. AVESTAN TERMS FOR THE SAUMA PLANT 117
   Etymology of soma-/haoma-, 117
   More on mushrooms, and the alleged PIE *bhongo- 'psychotrope', 121
   Haoma and hops, 129
   Avestan dūraoša-, 130
   Avestan hašānaepaťā-, 'Peganum harmala', 130
   On pāţā-, AtharvaVeda 2.27, 134
   Avestan bārasman-, Indic barhis, 138

3. OTHER NAMES FOR HARMAL 141
   Iranian *svanta 'Peganum harmala', 141
   Arabic ḥarmal and its Old Berber equivalent, 144
   Egyptian epnoubou, 145
   Greek mōlō, 145
   Names for Harmel in al-Birūnī's Kitāb al-Ṣaydāna, 147
   Persian sudāb/sadāb, 148

References, 153
Index Locrum, 173
Word Index, 177
General Index, 191